

Deloitte

DEL. STATUSROGFN

Deloitte
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
CVR-nr. 33 96 35 56
Imaneq 33, 6.-7. etage
Postboks 20
3900 Nuuk

Telefon +299 321511
Telefax +299 322711
www.deloitte.dk

Atassut Landsorganisation
GER-nr. 16 59 74 81

Årsrapport 2015

 **KOPI**

Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
Organisationsoplysninger	1
Ledelsespåtegning	2
Den uafhængige revisors påtegning	3
Anvendt regnskabspraksis	4
Resultatopgørelse for 2015	6
Balance pr. 31.12.2015	7
Noter	9

Organisationsoplysninger

Organisation

Atassut Landsorganisation
Imaneq 4, Bygn. F, st.
Postboks 399
3900 Nuuk

GER nr. 16 59 74 81
Hjemstedskommune: Sermersooq

Telefon: +299 32 33 66
Telefax: +299 32 58 40
Internet: www.atassut.gl
E-mail: atassut@greenet.gl

Forretningsudvalg

Knud Kristiansen, formand
Steen Lyng
Paninnguaq M Kruse
Karl Markussen
Knud Fleischer

Revision

Deloitte Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Godkendt på foreningens generalforsamling, den

Dirigent

Ledelsespåtegning

Vi har dags dato aflagt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 for Atassut Landsorganisation.


Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, således at årsrapporten giver et retvisende billede af organisationens aktiver og passiver, finansielle stilling samt resultatet.

I henhold til §2 i Inatsiartutlov nr. 15 af 22. november 2011 om offentliggørelse af politiske partiers regnskaber erklærer vi, at Atassut Landsorganisation ikke har haft andre indtægter eller udgifter end anført i nærværende årsrapport.

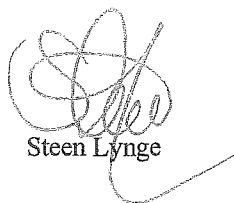
Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Nuuk, den 26. maj 2016

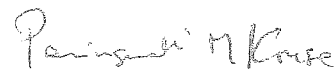
Forretningsudvalg



Knud Kristiansen
formand



Steen Lyng



Paninguaq M Kruse

Karl Markussen

Knud Fleischer

Den uafhængige revisors påtegning

Til Atassut Landsorganisation

Vi har revideret årsrapporten for Atassut Landsorganisation for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015, der omfatter ledelsespåtegning, anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsrapporten aflægges efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsrapporten

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af en årsrapport, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde en årsrapport uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsrapporten på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge grønlandsk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsrapporten er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsrapporten. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsrapporten, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for organisationens udarbejdelse af en årsrapport, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af organisationens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige, samt den samlede præsentation af årsrapporten.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsrapporten giver et retvisende billede af organisationens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af organisationens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Supplerende oplysninger vedrørende andre forhold

Partiet har en væsentlig negativ egenkapital, ligesom det finansielle beredskab vurderes at være utilstrækkeligt. Partiet er afhængig af, at eksterne långivere fortsat stiller den fornødne finansiering og likviditet til rådighed, herunder til finansiering af den løbende drift. Partiets daglige ledelse har oplyst, at forudsætningerne for fortsat drift er usikre, men at ledelsen løbende arbejder intenst på at sikre, at kommende års drift udviser overskud, samtidig med at der løbende arbejdes med sikring af organisations finansiering. Vi har ikke grundlag for at anlægge en anden betragtning end ledelsen.

Nuuk, den 26. maj 2016

Deloitte

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Peter A. Wistoft

statsautoriseret revisor

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse A med tilvalg af enkelte bestemmelser fra regnskabsklasse B.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

Generelt om indregning og måling

Aktiver indregnes i balancen, når det som følge af en tidligere begivenhed er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde organisationen, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når organisationen som følge af en tidligere begivenhed har en retlig eller faktisk forpligtelse, og det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå organisationen, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Måling efter første indregning sker som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige risici og tab, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

I resultatopgørelsen indregnes indtægter, i takt med at de indtjenes, mens omkostninger indregnes med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

Resultatopgørelsen

Indtægter

Indtægter omfatter samtlige til organisationens indbetalte tilskud, partiskatter samt bidrag og kontingenter i øvrigt, som kan henføres til regnskabsåret.

Omkostninger

Omkostninger er medtaget i det regnskabsår de vedrører

Finansielle poster

Finansielle poster omfatter renteindtægter og –omkostninger mv.

Skat

Organisationen er fritaget for skattepligt i medfør af den grønlandske indkomstskattelov.

Anvendt regnskabspraksis

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Anlægsaktiver over 10.000 kr aktiveres.

Inventar måles til kostpris med tillæg af opskrivninger og med fradrag af akkumulerede afskrivninger. Den årlige afskrivning udgør efter saldoværdimetoden 25%

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominal værdi, med fradrag af nedskrivninger til imødegåelse af forventede tab.

Andre finansielle forpligtigelser

Andre finansielle forpligtigelser indregnes til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svare til nominal værdi.

Resultatopgørelse for 2015

	Note	2015 kr.	2014 t.kr.
Tilskud	1	1.122.033	1.467
Bidrag og kontingenter	2	47.000	60
Øvrige indtægter	3	1.073	0
Indtægter i alt		1.170.106	1.527
Personaleudgifter	4	(661.303)	(944)
Administrationsomkostninger	5	(285.030)	(253)
Afskrivning på inventar	9	(10.320)	2
Sekretariatsomkostninger		(956.653)	(1.195)
Generelle kampagneudgifter	6	(31.951)	(61)
Valgudgifter	7	(47.736)	(509)
Hovedbestyrelsesmøde og Landsmøde	8	(22.868)	(162)
Kampagner/møder/valg		(102.555)	(732)
Omkostninger i alt		(1.059.208)	(1.927)
Resultat før renter		110.898	(400)
Renteudgifter		(86.702)	(57)
Årets resultat		55.497	(457)

Forslag til resultatdisponering

Forretningsudvalget foreslår årets resultat disponeret således:

Overført til næste år	55.497
	55.497

Balance pr. 31.12.2015

	<u>Note</u>	<u>2015 kr.</u>	<u>2014 t.kr.</u>
Inventar	9	30.961	41
Materielle anlægsaktiver		<u>30.961</u>	<u>41</u>
Anlægsaktiver		<u>30.961</u>	<u>41</u>
Tilgodehavender	10	169.498	84
Periodeafgrænsningsposter		<u>5.300</u>	<u>0</u>
Tilgodehavender		<u>174.798</u>	<u>84</u>
Omsætningsaktiver		<u>174.798</u>	<u>84</u>
Aktiver		<u><u>205.759</u></u>	<u><u>125</u></u>

Balance pr. 31.12.2015

	<u>Note</u>	<u>2015</u> <u>kr.</u>	<u>2014</u> <u>t.kr.</u>
Egenkapital primo		(1.145.072)	(688)
Årets resultat		55.497	(457)
Egenkapital		<u>(1.089.575)</u>	<u>(1.145)</u>
Grønlandsbanken, erhvervskredit		997.841	821
Leverandører af varer og tjenesteydelser		141.238	244
Anden gæld	11	156.255	199
Periodeafgrænsning		<u>0</u>	<u>6</u>
Kortfristede gældsforpligtelser		<u>1.295.334</u>	<u>1.270</u>
Gældsforpligtelser		<u>1.295.334</u>	<u>1.270</u>
Passiver		<u>205.759</u>	<u>125</u>

Noter

	2015 kr.	2014 t.kr.
1. Tilskud		
Tilskud fra Grønlands Selvstyre	1.070.000	1.070
Grønlands Selvstyre, Landstingsvalg	0	345
Indenrigsministeriet	52.033	52
	<u>1.122.033</u>	<u>1.467</u>
2. Bidrag og kontingenter		
Kontingentindbetalinger	2.000	10
Gaver	45.000	50
	<u>47.000</u>	<u>60</u>
3. Øvrige indtægter		
Lejeindtægt vedrørende kopimaskine	1.073	0
	<u>1.073</u>	<u>0</u>
4. Personaleudgifter		
Løn partisekretær	448.859	411
Løn øvrige ansatte	92.030	438
Tolkningshonorar	130.000	1
Feriepengeforpligtelse	(36.456)	0
Fortæring	7.918	28
Pensions bidrag	18.952	19
Regulering af skyldige lønomkostninger	0	47
	<u>661.303</u>	<u>944</u>

Noter

	2015 kr.	2014 t.kr.
5. Administrationsomkostninger		
Telefon mv.	122.679	93
Kontorartikler	12.246	2
Revision og regnskabsmæssig assistance	34.000	41
Bogføringsassistance	56.105	45
Bankomkostninger og porto	10.905	17
Taxa mv.	1.450	3
Abonnementer	16.290	21
Service kopimaskine samt nyanskaffelser	(13.972)	7
Repræsentation	653	2
Edb-omkostninger	31.024	7
Diverse administrationsomkostninger	13.650	15
	<u>285.030</u>	<u>253</u>
6. Kampagneudgifter		
Tilskud lokalafdelinger	2.300	3
Tilskud til Atassut ungdoms afd.	0	5
Hjemmeside	20.689	0
Annoncer og plakater	0	7
Radio- og Tv-reklamer	306	1
Porto og fragt	0	0
Reklameartikler	8.656	43
Øvrige kampagneudgifter	0	2
	<u>31.951</u>	<u>61</u>

Noter

	2015 kr.	2014 t.kr.
7. Valgudgifter		
Landstingsvalg		
Rejse og opholdsudgifter	17.815	347
Annoncer og plakater	3.600	42
Reklameartikler	0	49
Tilskud lokalafdelingen	0	30
Øvrige valgudgifter	22.905	41
Lønninger	3.416	0
	<u>47.736</u>	<u>509</u>
8. Hovedbestyrelsesmøde mv.		
Rejseudgifter	(3.503)	82
Ophold og fortæring	22.632	61
Dagpenge	0	16
Taxa mv.	3.739	3
	<u>22.868</u>	<u>162</u>
		<u>Inventar kr.</u>
9. Anlægsaktiver		
Kostpris pr. 01.01.2015		<u>73.615</u>
Saldo pr. 31.12.2015		<u>73.615</u>
Afskrivninger 01.01.2015		(32.334)
Årets afskrivninger		<u>(10.320)</u>
Afskrivninger 31.12.2015		<u>(42.654)</u>
Regnskabsmæssig værdi 31.12.2015		<u>30.961</u>

Noter

	<u>2015</u> kr.	<u>2014</u> t.kr.
10. Tilgodehavender		
Tilgode hos tidligere partisekretær	134.202	120
Hensat til tab	<u>(120.355)</u>	<u>(120)</u>
	13.847	0
Lønforskud mv.	0	1
Mellemregning med Atassut Ungdomsforening	105.004	40
Andre tilgodehavender	<u>50.646</u>	<u>43</u>
	<u>169.498</u>	<u>84</u>
11. Anden gæld		
Skyldig revision	34.000	33
Skyldige omkostninger	2.529	2
Tilbageholdt A-skat	56.511	88
Skyldige feriepenge	7.021	29
Skyldig dagpenge og pensionsbidrag	<u>3.202</u>	<u>19</u>
	<u>156.255</u>	<u>199</u>

Fra: Kent Fridberg
Sendt: 10. juni 2016 14:12
Til: Ove Frank Heilmann
Cc: Siverth K Heilmann; Elly Hauge Pedersen; Ellen Kolby Chemnitz
Emne: Atassuts regnskab

Kære Ove Frank.

Bureau for Inatsisartut skal for god ordens skyld gøre opmærksom på, at det partiregnskab for 2015, som Atassut har fremsendt, ikke er underskrevet af partiets ledelse. Dette er et krav i henhold til § 2 i Inatsisartutlov nr. 15 af 22. november 2011 om offentliggørelse af politiske partiers regnskaber.

Bureauet skal derfor bede Atassut om snartest belejligt at eftersende en underskrevet version.

Endvidere skal Bureauet henlede opmærksomheden på kravet i § 1, stk. 2, i inatsisartutloven:

Stk. 2. Såfremt et parti i regnskabsåret fra samme bidragsyder har modtaget et eller flere bidrag, der tilsammen overstiger 10.000 kr., skal bidragsyderens navn og adresse fremgå af årsregnskabet. Årsregnskabet skal endvidere indeholde oplysning om den samlede størrelse af eventuelle anonyme bidrag og oplysning om størrelsen af hvert anonymt bidrag på mere end 10.000 kr.

Det fremgår af det regnskab, som Atassut har indsendt, at partiets indtægter omfatter gaver / bidrag til et beløb af 45.000 kr. Denne oplysning kan være tilstrækkelig, men det forudsætter, at partiet ikke har modtaget anonyme gaver / bidrag, og at ingen navngiven bidragsyder har bidraget med mere end 10.000 kr.

Hvis partiet har modtaget anonyme bidrag, eller hvis navngivne bidragsydere har bidraget med mere end 10.000 kr., lever regnskabet ikke op til kravene i Inatsisartutlov nr. 15 af 22. november 2011 om offentliggørelse af politiske partiers regnskaber. Der vil i givet fald være behov for indsendelse af supplerende oplysninger til Formandskabet. De supplerende oplysninger bør underskrives af partiets ledelse.

Bureauet beder på denne baggrund Atassut om snarest belejligt enten at bekræfte, at partiet ikke har modtaget anonyme gaver / bidrag, og at ingen navngiven bidragsyder har bidraget med mere end 10.000 kr. eller at indsende de manglende oplysninger i en erklæring, underskrevet af partiets ledelse.

M.v.h.
Kent

Kent Fridberg
Seniorrådgiver
Bureau for Inatsisartut
Grønlands Selvstyre

Fra: Fjordside, Maja Væggemose (GL - Nuuk) [<mailto:mfjordside@deloitte.dk>]

Sendt: 22. august 2016 15:21

Til: Ove Frank Heilmann

Emne: RE: Atassuts regnskab

Hej Ove,

Jeg ikke rigtig været involveret i regnskabet 2015 for Atassut, og ved ikke om du har fået svar på nedenstående imens jeg har været bort rejst.

Såfremt jeg kan se er de 45.000 kr. modtaget fra Tips og Lotto og ser ud til, at have bilagsnummer 105. Jeg har desværre ingen bilag og kan derfor ikke tjekke op herpå.

Ud fra bogføringsmaterialet ser det ikke ud til, at Atassut har modtaget bidrag over 10.000 kr. som jf. nedenstående gældende regler skal navngives i regnskabet

Håber det er tilstrækkelig ellers må du kontakte mig igen og jeg skal forsøge at være behjælpelig.

Med venlig hilsen

Maja Væggemose Fjordside

Senior | Nuuk

Deloitte

Imaneq 33, 6.-7. etage, 3900 Nuuk, Grønland

Postadresse: Postboks 20, 3900 Nuuk, Grønland

Telefon: +299 34 38 38 | Mobil: +299 58 56 71 mfjordside@deloitte.dk | www.deloitte.dk

Bilag (105)

Advisering[Udskriv](#)[Luk](#)

Posteringsdato : 03.09.2015
Kontonr. : 64712002938 Erhvervskredit DKK
Kontohaver : Atassut Landsorganisation
Beløb : 45.000,00
Tekst : Ov. u/kvit T&L B 2015/09

Indbetaler : Grønlands Selvstyre
DCR
Box 1039
3900 Nuuk